

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

[C – 2019/13220]

## 25 AVRIL 2019. — Décret relatif au congé pour activités sportives

Le Parlement de la Communauté française a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit:

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans le décret du 23 janvier 2009 portant des dispositions relatives à la reconnaissance des qualifications professionnelles pour l'exercice de fonctions dans les établissements d'enseignement préscolaire, primaire, secondaire ordinaire et spécialisé, artistique, de promotion sociale et supérieur non universitaire, secondaire artistique à horaire réduit de la Communauté française et les internats dépendant de ces établissements, et dans les centres psycho-médico-sociaux, relatives au congé pour activités sportives et diverses mesures urgentes en matière d'enseignement, à l'article 76, les modifications suivantes sont apportées :

1° il est inséré après le point 3°, un nouveau point 4°, rédigé comme suit :

« 4° « Partenaire d'entraînement » : le sportif reconnu comme tel en application de l'article 12, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, 3°, du décret du 8 décembre 2006 » ;

2° l'actuel point 4° devient le point 5°.

**Art. 2.** Dans le même décret, à l'article 77, les modifications suivantes sont apportées :

1° l'alinéa 1<sup>er</sup> est remplacé par l'alinéa suivant :

« A sa demande, en vue de sa participation et/ou de sa préparation à la participation à une manifestation sportive, il peut être accordé un congé pour activités sportives au membre du personnel visé à l'article 75 qui dispose du statut de sportif de haut niveau, de partenaire d'entraînement ou d'arbitre international, ou qui atteint le niveau de performance requis par la fédération sportive à laquelle il est affilié pour la participation à la manifestation sportive considérée. ».

2° à l'alinéa 3, les mots « du sportif de haut niveau ou de l'arbitre international » sont supprimés.

**Art. 3.** Dans le même décret, à l'article 81, les mots « de partenaire d'entraînement, » sont insérés entre « de sportif de haut niveau » et « ou d'arbitre international ».

**Art. 4.** Le présent décret entre en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 2019.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 25 avril 2019.

Le Ministre-Président, en charge de l'Égalité des Chances et des Droits des Femmes,  
R. DEMOTTE

La Vice-Présidente et Ministre de la Culture et de l'Enfance,  
A. GREOLI

Le Vice-Président et Ministre de l'Enseignement supérieur, de l'Enseignement de Promotion sociale,  
de la Recherche et des Médias,  
J.-Cl. MARCOURT

Le Ministre de la Jeunesse, de l'Aide à la jeunesse, des Maisons de justice, des Sports et de la Promotion de Bruxelles,  
chargé de la tutelle sur la Commission communautaire française de la Région de Bruxelles-Capitale,  
R. MADRANE

La Ministre de l'Éducation,  
M.-M. SCHYNS

Le Ministre du Budget, de la Fonction publique et de la Simplification administrative,  
A. FLAHAUT

—  
Note

*Session 2018-2019*

Documents du Parlement.

Proposition de décret, n° 789-1

– Amendements en commission, n° 789-2

– Rapport de commission, n° 789-3.

– Texte adopté en commission, n° 789-4

– Texte adopté en séance plénière, n° 789-5

*Compte-rendu intégral.*

– Discussion et adoption. Séance du 24 avril 2019.

## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2019/13220]

## 25 APRIL 2019. — Decreet betreffende het verlof voor sportactiviteiten

Het Parlement van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** In het decreet van 23 januari 2009 houdende diverse bepalingen betreffende de erkenning van de beroepskwalificaties vereist voor de uitoefening van ambten in de inrichtingen voor gewoon en gespecialiseerd voorschools, lager en secundair onderwijs, kunstonderwijs, onderwijs voor sociale promotie en niet-universitair hoger onderwijs, kunstsecundair onderwijs met beperkt leerplan van de Franse Gemeenschap en de internaten die van deze inrichtingen afhangen, en in de psycho-medisch-sociale centra, betreffende het verlof voor sportactiviteiten en houdende diverse dringende maatregelen inzake onderwijs, in artikel 76, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° er wordt na punt 3°, een nieuw punt 4° ingevoegd, luidend als volgt :

« 4° « Trainingspartner » : de sporter aldus erkend met toepassing van artikel 12, § 1, tweede lid, 3°, van het decreet van 8 december 2006 »;

2° het huidige punt 4° wordt punt 5°.

**Art. 2.** In hetzelfde decreet, in artikel 77, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het eerste lid wordt vervangen als volgt :

« Op zijn aanvraag, met het oog op zijn deelname en/of zijn voorbereiding op zijn deelname aan een sportmanifestatie kan een verlof toegekend worden voor sportactiviteiten aan het personeelslid bedoeld in artikel 75 dat over een statuut van topsporter, trainingspartner of internationale scheidsrechter beschikt of dat het prestatieniveau bereikt dat vereist wordt door de sportfederatie waarbij het aangesloten is voor de deelname aan de betrokken sportmanifestatie. ».

2° in het derde lid worden de woorden « van de topsporter of de internationale scheidsrechter » geschrapt.

**Art. 3.** In hetzelfde decreet, in artikel 81, worden de woorden «, van de trainingspartner, » ingevoegd tussen « van de topsporter » en « of van de internationale scheidsrechter ».

**Art. 4.** Dit decreet treedt in werking op 1 september 2019.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 25 april 2019.

De Minister-President, belast met Gelijke kansen en Vrouwenrechten,

R. DEMOTTE

De Vice-Presidenten en Minister van Cultuur en Kind,

A. GREOLI

De Vice-President, Minister van Hoger Onderwijs, Onderwijs voor sociale promotie, Onderzoek en Media,

J.-Cl. MARCOURT

De Minister van Jeugd, Hulpverlening aan de Jeugd, Justitiehuisen, Sport en Promotie van Brussel, belast met het toezicht op de Franse Gemeenschapscommissie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest,

R. MADRANE

De Minister van Onderwijs,

M.-M. SCHYNS

De Minister van Begroting, Ambtenarenzaken en Administratieve Vereenvoudiging,

A. FLAHAUT

Nota

*Zitting 2018-2019*

Stukken van het Parlement.

- Voorstel tot decreet, nr. 789-1.

- Commissieamendementen, nr. 789-2.

- Commissieverslag nr. 789-3.

- Tekst aangenomen tijdens de commissie, nr. 789-4.

Tekst aangenomen tijdens de plenaire vergadering, nr. 789-5.

*Integraal verslag.*

- Bespreking en aanneming.

- Vergadering van 24 april 2019.